TEXTE N° 3 : PLATON *Ménon*

La leçon de géométrie et le mythe de la réminiscence

MENON: Mais comment vas-tu t'y prendre, Socrate, pour chercher un chose dont tu ne sais absolument pas ce qu'elle est? Quel point particulier, entre tant d'inconnus, proposeras-tu à ta recherche? Et à supposer que tu tombes par hasard sur le bon, à quoi le reconnaîtras-tu, puisque tu ne le connais pas?

SOCRATE: Je vois ce que tu veux dire, Ménon. Quel beau sujet de dispute sophistique tu nous apportes là! C est la théorie selon laquelle on ne peut chercher ni ce qu'on connaît ni ce qu'on ne connaît pas: ce qu'on connaît, parce que, le connaissant, on n'a pas besoin de le chercher; ce qu'on ne connaît pas, parce qu'on ne sait même pas ce qu'on doit chercher.

MENON: N'est-ce pas là, Socrate, un raisonnement assez fort?

SOCRATE : Ce n'est pas mon avis.

MÉNON : Peux-tu me dire par où il pêche ?

SOCRATE: Oui. J ai entendu des hommes et des femmes habiles dans les choses divines...

MÉNON: Que disaient-ils?

SOCRATE : Des choses vraies, à mon avis, et belles.

MENON: Quelles choses? Et qui sont-ils?

SOCRATE: Ce sont des prêtres et des prêtresses ayant à cœur de pouvoir rendre raison des fonctions qu'ils remplissent; c'est Pindare encore, et d'autres poètes en grand nombre, tous ceux qui sont vraiment divins. Et voici ce qu'ils disent: examine si leur langage te parait juste. Ils disent donc que l'âme de l'homme est immortelle, et que tantôt elle sort de la vie, ce qu'on appelle mourir, tantôt elle y rentre de nouveau, mais qu'elle n'est jamais détruite; et que, pour cette raison, il faut dans cette vie tenir jusqu'au bout une conduite aussi sainte que

possible. (...) Ainsi l'âme, immortelle et plusieurs fois renaissante, ayant contemplé toutes choses, et sur la terre et dans l'Hadès, ne peut manquer d'avoir tout appris. Il n'est donc pas surprenant qu'elle ait, sur la vertu et sur le reste, des souvenirs de ce qu'elle en a su précédemment. La nature entière étant homogène et l'âme ayant tout appris, rien n'empêche qu'un seul ressouvenir (c'est ce que les hommes appellent savoir) lui fasse retrouver tous les autres, si l'on est courageux et tenace dans la recherche; car la recherche et le savoir ne sont au total que réminiscence.

Il ne faut donc pas en croire ce raisonnement sophistique dont nous parlions: il nous rendrait paresseux, et ce sont les lâches qui aiment à l'entendre. Ma croyance au contraire

exhorte au travail et à la recherche :: c'est parce que j'ai foi en sa vérité que je suis résolu à chercher avec toi ce qu'est la vertu.

MÉNON: Soit, Socrate. Mais qu'est-ce qui te fait dire que nous n'apprenons pas et que ce que nous appelons le savoir est une réminiscence? Peux-tu me prouver qu'il en est ainsi?

SOCRATE: Je t'ai déjà dit, Ménon, que tu étais plein de malice. Voici maintenant que tu me demandes une leçon, à moi qui soutiens qu'il n'y a pas d'enseignement, qu'il n' a que des réminiscences: tu tiens à me mettre tout de suite en contradiction manifeste avec moi-même.

MENON: Nullement, Socrate, par Zeus! Je n'avais pas le moins du monde cette intention, et c'est seulement l'habitude qui m'a fait parler ainsi. Mais enfin, si tu a quelque moyen de me faire voir la chose, montre-la moi.

SOCRATE: Ce n'est pas facile; j'y mettrai cependant tout mon zèle, par amitié pour toi....Appelle un de ces nombreux serviteurs qui t'accompagnent, celui que tu voudras, afin que par lui je te montre ce que tu

désires.

MENON : A merveille. (s'adressant à un esclave) : Approche.

SOCRATE: Est-il Grec? Sait-il le grec?

MENON: Parfaitement; il est né chez moi.

SOCRATE : Fais attention: vois s'il a l'air de se souvenir, ou d'apprendre de moi.

MENON: J'y ferai attention.

SOCRATE (à l'esclave) : Dis-moi, mon ami, sais-tu que cet espace est carré ? Socrate trace sur le sol les figures nécessaires à sa démonstration.

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE : Et que, dans un espace carré, les quatre lignes que voici sont égales ?

L'ESCLAVE : Sans doute.

SOCRATE: Et que ces lignes-ci, qui le traversent par le milieu, sont égales aussi?

L ESCLAVE : Oui.

SOCRATE : Un espace de ce genre peut-il être ou plus grand ou plus petit?

L'ESCLAVE : Certainement.

SOCRATE: Si on donnait à ce côté deux pieds de long et à cet autre également deux, quelle serait la dimension du tout? Examine la chose comme ceci: s'il y avait, de ce côté, deux pieds et, de cet autre, un seul, n'est-il pas vrai que l'espace serait d'une fois deux pieds?

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE : Mais du moment qu'on a pour le second côté aussi deux pieds, cela ne fait-il pas deux fois deux ?

L ESCLAVE : En effet.

SOCRATE: L'espace est donc alors de deux fois deux pieds?

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE: Combien font deux fois deux pieds? Fais le calcul et dis-le moi.

L'ESCLAVE. - Quatre, Socrate.

SOCRATE: Ne pourrait-on avoir un autre espace double de celui-ci, mais semblable, et ayant aussi toutes ses lignes égales?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE: Combien aurait-il de pieds?

L' ESCLAVE : Huit.

SOCRATE: Bien, essaie de me dire quelle serait la longueur de chaque ligne dans ce nouvel espace. Dans celui-ci, la ligne a deux pieds; combien en aurait-elle dans le second, qui serait double?

L'ESCLAVE : Il est évident, Socrate, qu'elle en aurait le double.

SOCRATE: Tu vois, Ménon, que je ne lui enseigne rien: sur tout cela, je me borne à l'interroger. En ce moment, il croit savoir quelle est la longueur du coté qui donnerait un carré de huit pieds. Es-tu de mon avis?

MENON: Oui.

SOCRATE: S'ensuit-il qu'il le sache?

MENON: Non certes;

SOCRATE : Il croit que ce côté serait double du précèdent?

MENON: Oui.

SOCRATE: Mais vois maintenant comme il va se ressouvenir d'une manière correcte. (A l'esclave) Réponds-moi: Tu dis qu'une ligne double donne naissance à une surface deux fois plus grande? Comprends-moi bien. Je ne parle pas d'une surface longue d'un côté, courte de l'autre; je cherche une surface comme celle-ci égale dans tous les sens, mais qui ait une étendue double, soit de huit pieds. Vois si tu crois encore qu'elle résultera du doublement de la ligne?

L'ESCLAVE : Je le crois.

SOCRATE : Cette ligne que tu vois sera-telle doublée si nous en ajoutons en partant d'ici une autre d'égale longueur?

L'ESCLAVE : Sans doute.

SOCRATE: C'est donc sur cette nouvelle ligne que sera construite la surface de huit pieds si nous traçons quatre lignes pareilles?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE : Traçons les quatre lignes sur le modèle de celle-ci. Voilà bien la surface que tu dis être de huit pieds ?

L'ESCLAVE: Certainement.

SOCRATE: Est-ce que, dans notre nouvel espace, il n'y a pas les quatre que voici, dont chacun est égal au premier, à celui de quatre pieds?

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE : Quelle est donc, d'après cela, l'étendue du dernier ? N'est-il pas quatre fois plus grand ?

L'ESCLAVE: Nécessairement.

SOCRATE: .Une chose quatre fois plus grande qu'une autre en est-elle donc le double?

L'ESCLAVE : Non, par Zeus !

SOCRATE : Qu'est-elle alors ?

L'ESCLAVE : Le quadruple.

SOCRATE: Ainsi, en doublant la ligne, ce n'est pas une surface double que tu obtiens, c'est une surface quadruple.

L'ESCLAVE : C est vrai.

SOCRATE: Quatre fois quatre font seize, n'est-ce pas?

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE : Avec quelle ligne obtiendronsnous donc une surface de huit pieds? Celleci ne nous donne-t-elle pas une surface quadruple de la première ?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE : Et cette ligne-ci moitié moins longue nous donne quatre pieds. de superficie ?

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE : Soit ! La surface de huit pieds n'est-elle pas le double de celle-ci, qui est de quatre, et la moitié de l'autre, qui est de seize?

L'ESCLAVE : Certainement.

SOCRATE: Il nous faut donc une ligne plus courte que celle-ci et plus longue que celle-là.

L'ESCLAVE : Je le crois.

SOCRATE: Parfait; réponds-moi selon ce que tu crois. Mais dis-moi: notre première ligne n'avait-elle pas deux pieds et la seconde quatre?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE: Pour l'espace de huit pieds, il faut donc une ligne plus longue que celle-ci, qui est de deux pieds, mais plus courte que celle-là, qui est de quatre.

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE : Essaie de me dire quelle longueur tu lui donnes.

L'ESCLAVE: Trois pieds.

SOCRATE: Pour qu'elle ait trois pieds de long, nous n'avons qu'à ajouter à celle-ci la moitié de sa longueur: ce qui fait ici deux pieds plus un pied. Puis, à partir de là, encore deux pieds plus un pied. Nous obtenons le carré que tu demandais.

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE: Mais si l'espace a trois pied. de long et trois pieds de large, la superficie n'en sera-t-elle pas de trois fois trois pieds?

L'ESCLAVE : Je le pense.

SOCRATE : Or combien font trois fois trois pieds ?

L'ESCLAVE : Neuf.

SOCRATE : Mais pour que la surface fût double de la première, combien de pieds devait-elle avoir?

L'ESCLAVE: Huit.

SOCRATE: Ce n'est donc pas encore la

ligne de trois pieds qui nous donne la surface de huit.

L'ESCLAVE : Évidemment non.

SOCRATE: Laquelle est-ce? Tache de me le dire exactement, et si tu aimes mieux ne pas faire de calculs, montre la nous.

L'ESCLAVE : Mais par Zeus, Socrate, je n'en sais rien.

SOCRATE: Vois-tu, Ménon, encore une fois, quelle distance il a déjà parcourue dans la voie de la réminiscence? Songe que d'abord, sans savoir quel est le côté du carré de huit pieds, ce qu'il ignore d'ailleurs encore, il croyait pourtant le savoir et répondait avec assurance en homme qui sait, n'ayant aucun sentiment de la difficulté. Maintenant, il a conscience de son embarras, et, s'il ne sait pas, du moins il ne croit pas savoir.

MÉNON: Tu as raison.

SOCRATE: N'est-ce pas là un meilleur état d'esprit relativement à la chose qu'il ignorait

MENON: J'en conviens également.

SOCRATE. : En le mettant dans l'embarras, en l'engourdissant comme fait la torpille, lui avons-nous causé du tort?

MENON: Je ne le crois pas.

SOCRATE: Ou je me trompe fort, ou nous l'avons grandement aidé à découvrir où il en est vis-à-vis de la vérité. Car maintenant, comme il ignore, il aura plaisir à chercher; tandis que précédemment il n'eût pas hésité à dire et à répéter de confiance, devant une foule de gens, que pour doubler un carré, il faut en doubler le côté..

MENON: C'est probable.

SOCRATE: Crois-tu donc qu'il eut été disposé à chercher et à apprendre une chose qu'il ne sait pas mais qu'il croyait savoir, avant de s'être senti dans l'embarras pour avoir pris conscience de son ignorance, et d'avoir conçu le désir de savoir?

MENON: Je ne le crois pas, Socrate.

SOCRATE : Par conséquent son engourdissement lui a été profitable ?

MÉNON: C'est mon avis.

SOCRATE: Vois maintenant tout ce que cet embarras va lui faire découvrir en cherchant avec moi, sans que je lui enseigne rien, sans que je fasse autre chose que de l'interroger. Surveille-moi pour le cas où tu me surprendrais à lui donner des leçons et des explications, au lieu de l'amener par mes questions à dire son opinion.

(s'adressant à l'esclave) Réponds-moi, toi. Nous avons donc ici un espace de quatre pieds? Est-ce compris?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE: Nous pouvons lui ajouter cet autre-ci, qui lui est égal?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE : Et encore ce troisième, égal à chacun des deux premiers?

L'ESCLAVE : Oui;

SOCRATE : Puis remplir ce coin qui reste vide?

L'ESCLAVE: Parfaitement.

SOCRATE: N'avons-nous pas ici maintenant quatre espaces égaux?

L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE: Et combien de fois tous ensemble sont-ils plus grands que celui-ci?

L'ESCLAVE : Quatre fois.

SOCRATE: Mais nous cherchions un espace double; tu t'en souviens bien?

L'ESCLAVE: Sans doute.

SOCRATE : Cette ligne, que nous traçons d'un angle à l'autre dans chaque carré, ne les coupe-t-elle pas en deux parties égales ?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE: Voici donc quatre lignes égales qui enferment un nouveau carré.

L'ESCLAVE : Je vois.

SOCRATE: Réfléchis: quelle est la

dimension de ce carré?

L'ESCLAVE : Je ne le vois pas.

SOCRATE: Est-ce que dans chacun de ces quatre carrés chacune de nos lignes n'a pas séparé une moitié en dedans? Oui ou non? L'ESCLAVE: Oui.

SOCRATE : Et combien y a-t-il de ces moitiés dans le carré du milieu?

L'ESCLAVE :Quatre.

SOCRATE: Et dans celui-ci?

L'ESCLAVE: Deux.

SOCRATE: Qu'est-ce que quatre par rapport à deux?

L'ESCLAVE : C'est le double.

SOCRATE : Combien de pieds alors a ce carré-ci?

L'ESCLAVE: Huit.

SOCRATE: Et sur quelle ligne est-il construit?

L'ESCLAVE: Sur celle-ci.

SOCRATE : Sur la ligne qui va d'un angle à l'autre dans le carré de quatre pieds?

L'ESCLAVE : Oui.

SOCRATE: Cette ligne est ce que les sophistes appellent la diagonale. Si tel est son nom c'est la diagonale qui, selon toi, esclave de Ménon, engendre l'espace double.

L'ESCLAVE : C'est bien cela Socrate.

SOCRATE : Que t'en semble Ménon? At-il exprimé une seule opinion qu'il n'ait tirée de lui-même?

MÉNON : Aucune; il a tout tiré de son propre fonds.

SOCRATE: Et cependant il ne savait pas, nous l'avons reconnu tout à l'heure.

MENON: C'est vrai.

SOCRATE : C'est donc que ces opinions se trouvaient déjà en lui. N'est-ce pas vrai?

MÉNON: Oui.

SOCRATE : Ainsi, sur les choses mêmes qu'on ignore, on peut avoir en soi des opinions vraies ?

MENON : Cela parait évident.

SOCRATE: Pour le moment, ces opinions vraies ont surgi en lui comme dans un songe. Mais si on l'interroge souvent et de diverses manières sur les mêmes sujets, tu peut être certain qu'il finira par en avoir une science aussi exacte qu'homme du monde.

MENON: C'est probable.

SOCRATE: Il saura donc sans avoir eu de maître, grâce à de simples interrogations, ayant retrouvé de luimême en lui sa science.

MÉNON: Oui.

SOCRATE : Mais retrouver de soi-même en soi sa science, n'est-ce pas précisément se ressouvenir?

MENON: Sans doute.

SOCRATE: Cette science, qu'il a maintenant, ne faut il pas ou bien qu'il l'ait reçue à un certain moment, ou bien qu'il l'ait toujours eue?

MENON: Oui.

SOCRATE: Mais s'il l'a toujours eue, c'est que toujours aussi il a été savant, et s'il l'a reçue à un moment donné, ce n'est sûrement pas dans la vie présente. A-t-il donc eu par hasard un maître de géométrie? Car c'est toute la géométrie, et même toutes les autres sciences, qu'il retrouvera de la même façon. Est-il quelqu'un qui lui ait tout enseigné? Tu dois bien, j'imagine, le savoir, et d'autant mieux qu'il est né et a grandi chez toi.

MENON : Je suis bien certain qu'il n'a jamais eu de maître.

SOCRATE: Oui ou non, cependant, a-t-il ces opinions?

MENON: Il semble incontestable qu'il les a, Socrate.

SOCRATE: S'il ne les a pas acquises

dans la vie présente, il faut bien qu'il les ait eues dans un autre temps et qu'il s'en trouvât pourvu d'avance.

MENON: C'est probable.

SOCRATE : Ce temps n'est-il pas celui où il n'était pas encore homme?

MÉNON: Oui.

SOCRATE: Si donc, avant et pendant sa vie, il faut qu'il ait en lui des opinions vraies qui, réveillées par l'interrogation, deviennent des sciences, n'est-il pas vrai que son âme a du les avoir acquises de tout temps? Il est clair en effet que l'existence et la non-existence de l'homme embrassent toute la durée.

MENON: C'est évident.

SOCRATE: Ainsi donc, si la vérité des choses existe de tout temps dans notre âme, il faut que notre âme soit immortelle. C'est pourquoi nous devons avoir bon courage et, ce que nous ne savons pas actuellement, c'est-à-dire ce dont nous avons perdu le souvenir, nous efforcer de le rechercher et d'en retrouver la mémoire.

MENON: Il me semble que tu as raison, Socrate, je ne sais trop comment.

SOCRATE: Il me le semble aussi, Ménon. A vrai dire, il y a des points dans mon discours sur lesquels je n'oserais être tout à lait affirmatif; mais qu'à regarder comme un devoir de chercher ce que nous ignorons nous devenions meilleurs, plus énergiques, moins paresseux que si nous considérions comme impossible et étrangère à notre devoir la recherche de la vérité inconnue, cela, j'oserais le soutenir contre tous, autant que j'en serais capable, par mes discours et par mes actions.

MENON: Je t'approuve encore, Socrate.

(80d à 86c)